8. *призывает* правительства, ввиду ухудшения положения в Южной Африке, безотлагательно ввести всеобъемлющие санкции в соответствии с резолюциями Совета Безопасности и Найробийскими перспективными стратегиями в области улучшения положения женщин;

9. *настоятельно призывает* государства-члены и организации системы Организации Объединенных Наций в консультации с национально-освободительными движениями незамедлительно приступить к осуществлению положений Найробийских перспективных стратегий, которые касаются положения женщин и детей в условиях апартеида; особое внимание следует уделять возможностям в области образования, здравоохранения, профессиональной подготовки и занятости, а также укреплению женских организаций в составе освободительных движений;

10. *просит* Генерального секретаря представить Комиссии по положению женщин на ее тридцать третьей сессии всеобъемлющий доклад по вопросу о контроле за осуществлением Найробийских перспективных стратегий в отношении женщин и детей, живущих в условиях апартеида.

*15-е пленарное заседание,
26 мая 1988 года*

1988/24. Женщины и дети в Намибии

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на свою резолюцию 1986/23 от 23 мая 1986 года,

ссылаясь также на Найробийские перспективные стратегии в области улучшения положения женщин³⁰, в частности на пункт 259, в котором содержится призыв к скорейшему и эффективному осуществлению резолюции 435 (1978) Совета Безопасности от 29 сентября 1978 года о независимости Намибии,

будучи серьезно озабочен задержкой в выполнении резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, касающейся ухода незаконной южноафриканской администрации из Намибии и проведения выборов под наблюдением Организации Объединенных Наций,

будучи глубоко озабочен непрекращающимися страданиями намибийских женщин в условиях незаконной оккупации расистским режимом Южной Африки и будучи озабочен далее использованием территории Намибии в качестве плацдарма для нападения на соседние государства и их дестабилизации,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о новых событиях, связанных с положением женщин в условиях апартеида в Южной Африке и Намибии, и мерах по оказанию помощи женщинам из Южной Африки и Намибии, которые стали беженцами в результате практики апартеида³¹,

1. *осуждает категорически* расистский режим Южной Африки за создание так называемого временного правительства в Виндхукке;

2. *осуждает* насильственный призыв намибийских мужчин и женщин в возрасте от 17 до 55 лет в расистскую армию и аресты детей, в которых проявляется активизация и усиление широких репрессий по всей стране;

3. *отвергает* требование Южной Африки об увязке независимости Намибии с выводом кубинских войск из Анголы;

4. *требует* освобождения всех политических заключенных, в том числе женщин и детей, и отмены чрезвычайного положения, введенного Южной Африкой более двенадцати лет назад;

5. *требует*, чтобы Южная Африка воздерживалась от использования Намибии в качестве базы для проникновения в Анголу и другие независимые соседние страны;

6. *призывает* всех женщин мира оказывать поддержку и помощь всем организациям, борющимся за ликвидацию колониализма в Намибии;

7. *просит* Генерального секретаря представить Комиссии по положению женщин на ее тридцать третьей сессии всеобъемлющий доклад по вопросу о контроле за осуществлением Найробийских перспективных стратегий в области улучшения положения женщин в отношении женщин и детей в Намибии.

*15-е пленарное заседание,
26 мая 1988 года*

1988/25. Положение палестинских женщин

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на доклад Генерального секретаря о положении палестинских женщин, проживающих на оккупированных арабских территориях и за их пределами³²,

памятуя о гуманитарных принципах и положениях Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года³³,

ссылаясь на Найробийские перспективные стратегии в области улучшения положения женщин³⁴, в частности на пункт 260,

отмечая с глубокой озабоченностью усиление израильского гнета и жестокого обращения с народом Палестины, включая женщин и детей на оккупированных палестинских территориях,

1. *просит* Генерального секретаря представить Комиссии по положению женщин на ее тридцать третьей сессии всеобъемлющий доклад о положении палестинских женщин и детей, проживающих на оккупированных палестинских территориях и за их пределами;

2. *решиительно осуждает* проведение Израилем, оккупирующей державой, политики «железного кулака» в отношении палестинских женщин и их семей на оккупированных палестинских территориях;

3. *вновь подтверждает*, что Женевская конвенция о защите гражданского населения во время войны применима к территориям, оккупируемым Израилем с 1967 года, включая Иерусалим;

4. *просит* Генерального секретаря в срочном порядке направить миссию в составе экспертов по положению женщин для изучения положения палестинских женщин и детей в свете недавних трагических событий на оккупированных палестинских территориях;

5. *просит* Комиссию по положению женщин контролировать ход осуществления пункта 260 Найробийских перспективных стратегий в области улучшения положения женщин, касающегося оказания

³⁰ E/CN.6/1988/8.

³¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 75, No. 973.

помощи палестинским женщинам на оккупированных территориях и за их пределами;

6. *вновь подтверждает*, что палестинские женщины как часть нации, которая лишена возможности осуществлять свои основные права человека и политические права, не могут участвовать в достижении целей Найробийских перспективных стратегий, а именно равенства, развития и мира, без осуществления своего неотъемлемого права на возвращение в свои дома, права на самоопределение и права на создание независимого государства согласно соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций.

15-е пленарное заседание,
26 мая 1988 года

1988/26. Ликвидация дискриминации в отношении женщин в соответствии с целями Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи 42/60 от 30 ноября 1987 года и 42/105 от 7 декабря 1987 года и на резолюцию 1987/18 Экономического и Социального Совета от 26 мая 1987 года.

отмечая решения Четвертого совещания государств — участников Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин,

отмечая резолюцию 32/1 от 16 марта 1988 года⁶, принятую Комиссией по положению женщин в ответ на просьбу, содержащуюся в решении 1987/112 Экономического и Социального Совета от 6 февраля 1987 года,

напоминая о том значении, которое Всемирная конференция для обзора и оценки достижений Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир придала ратификации Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин¹¹ и присоединению к ней,

1. *приветствует* ратификацию Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин или присоединение к ней все большего числа государств-членов;

2. *настоятельно призывает* все государства, которые еще не ратифицировали Конвенцию или не присоединились к ней, сделать это в кратчайшие сроки;

3. *настоятельно призывает* государства — участники Конвенции приложить все возможные усилия для представления своих первоначальных докладов в соответствии со статьей 18 Конвенции и директивами Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин;

4. *напоминает* о статьях Конвенции, в которых определены полномочия Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин;

5. *приветствует* постоянные усилия, прилагаемые Комитетом для рационализации своих процедур и сокращения сроков рассмотрения периодических докладов, представляемых в соответствии со статьей 18 Конвенции;

6. *напоминает* о роли Комитета в соответствии с пунктом 1 статьи 21 Конвенции;

7. *отмечает с серьезной озабоченностью* проблемы, с которыми сталкивается Комитет в результате нехватки ресурсов, в том числе ресурсов для технической и основной поддержки;

8. *вновь подтверждает*, что ресурсы Отделения по улучшению положения женщин Центра по социальному развитию и гуманитарным вопросам Секретариата Организации Объединенных Наций следует укреплять различными способами, в том числе путем их перераспределения, с тем чтобы позволить Отделению выполнить возросший объем работы и гарантировать надлежащее обслуживание всех органов, которые занимаются вопросами улучшения положения женщин и которым оказывает помощь Отделение;

9. *признает* особое значение периодических докладов государств — участников Конвенции для деятельности Комиссии по положению женщин в области обзора и оценки осуществления Найробийских перспективных стратегий в области улучшения положения женщин¹² в этих странах;

10. *признает также*, что всем государствам — членам Организации Объединенных Наций необходимо учитывать все соответствующие документы при выработке стратегий контроля и оценки прогресса в области улучшения положения женщин и при разработке политики и программ, касающихся женщин, на национальном, региональном и международном уровнях;

11. *просит* Генерального секретаря распространять информацию о Конвенции и ее осуществлении с целью содействия ратификации Конвенции или присоединению к ней новых государств;

12. *рекомендует* председателю Комитета по ликвидации в отношении женщин и председателю Комиссии по положению женщин присутствовать на заседаниях обоих органов;

13. *рекомендует* составлять расписание совещаний Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин таким образом, чтобы оно позволило, когда это возможно, своевременно передавать результаты его работы Комиссии по положению женщин для ее информации, в год проведения сессии Комитета.

15-е пленарное заседание,
26 мая 1988 года

1988/27. Усилия по искоренению насилия в отношении женщин в семье и обществе

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на Найробийские перспективные стратегии в области улучшения положения женщин, в которых указывается, что насилие в отношении женщин представляет собой значительное препятствие на пути достижения целей Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир¹³,

сознавая тот факт, что насилие в отношении женщин в различных формах присутствует в повседневной жизни в самых различных обществах и что

¹¹ Доклад Всемирной конференции для обзора и оценки достижений Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций: равенство, развитие и мир, Найроби, 15-26 июля 1985 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R 85 IV.10), глава I, раздел A, пункт 258.